



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1999/317
24 March 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА
ЮГОСЛАВИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 23 МАРТА 1999 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь настоящим препроводить текст заявления союзного правительства Союзной Республики Югославии в связи с его решением об объявлении состояния непосредственной угрозы войны и заявления Скупщины Республики Сербии в связи с ее решением, касающимся развертывания войск НАТО на территории Республики Сербии (см. приложения).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложений к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Владислав ЙОВАНОВИЧ
Временный Поверенный в делах

Приложение I

Заявление Союзной Республики Югославии от 23 марта 1999 года

На сегодняшнем заседании союзное правительство в соответствии со своими полномочиями согласно пункту 10 статьи 99 Конституции Союзной Республики Югославии и после ознакомления с мнениями президента Союзной Республики Югославии и председателей палат Скупщины приняло следующее

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

об объявлении состояния непосредственной угрозы войны из-за опасности агрессии против Союзной Республики Югославии.

Настоящее постановление вступает в силу немедленно.

НАТО угрожает Союзной Республике Югославии, что противоречит всем нормам международного права и представляет собой прямую угрозу агрессии против суверенной страны, каковой является Союзная Республика Югославия.

Союзное правительство приняло настоящее постановление на основе решения Скупщины, принятого на ее заседании 5 октября 1998 года, и в соответствии с Конституцией Союзной Республики Югославии союзное правительство после выполнения соответствующих условий информирует Скупщину об этом решении. Союзное правительство приняло во внимание выводы Скупщины Республики Сербии, утвержденные на ее заседании 23 марта 1999 года.

Приложение II

Заявление Скупщины Республики Сербии от 23 марта 1999 года

В связи с просьбой о размещении войск НАТО для осуществления политического соглашения о самоуправлении в Косово и Метохии, которое еще не было достигнуто, заключено и согласовано со всеми национальными общинами, живущими в Косово и Метохии, и угрозами нанести бомбовые удары по нашей стране в случае отклонения этой просьбы Скупщина Республики Сербии на своем заседании, состоявшемся 23 марта 1999 года, приняла следующее

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

1. Скупщина Республики Сербии не соглашается на присутствие иностранных войск в Косово и Метохии.

2. Скупщина Республики Сербии готова немедленно после подписания политического соглашения о самоуправлении, достигнутого и принятого представителями всех национальных общин, проживающих в Косово и Метохии, рассмотреть вопрос о масштабах и характере международного присутствия в Косово и Метохии с целью осуществления достигнутого таким образом соглашения.
